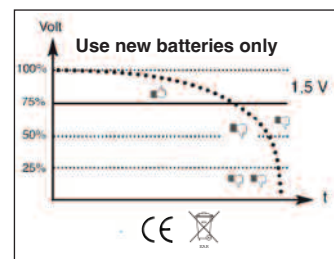


- DE** Verwenden Sie neue 1,5V Batterien, eine Spannung von <1,2V (Akkus) können Fehler verursachen. Testen Sie die Batterien von Zeit zu Zeit oder wechseln Sie sie untereinander aus.
Inhalt: Uhr in einem MDF Holzhäuschen, 5 farbige Magnettierchen.
- EN** Use new 1.5V batteries, a voltage of <1.2V (rechargeables) might cause errors. Test the batteries from time to time or exchange them „among each other“.
Contents: clock in a MDF wooden box, 5 colored magnet animals.
- FR** Utilisez des piles neuves de 1,5V, une tension <1,2V (rechargeables) peut provoquer des erreurs. Testez les piles de temps en temps ou échangez-les les unes avec les autres.
Contenu: horloge dans une nichoir en bois MDF, 5 animaux aimants colorés.
- NL** Gebruik nieuwe 1,5V batterijen, een spanning van <1,2V (oplaadbare) kan fouten veroorzaken. Test de batterijen van tijd tot tijd of vervang ze met.
Inhoud: klok in een MDF houten huis, 5 gekleurde magneetdieren.
- SE** Använd nya 1,5V-batterier, en spänning på <1,2V (laddningsbara) kan orsaka fel. Testa batterierna då och då eller byt ut dem med varandra.
Innehåll: klocka i ett MDF-trähus, 5 färgade magnetdjur.
- DK** Brug nye 1,5V-batterier, en spænding på <1,2V (genopladelige) kan forårsage fejl. Test batterierne fra tid til anden, eller udskift dem med hinanden.
Indhold: ur i et MDF-træhus, 5 farvede magnetdyr.
- ES** Use baterías nuevas de 1,5V, un voltaje de <1,2V (recargables) puede causar errores. Pruebe las baterías de vez en cuando o cámbielas entre sí.
Contenido: reloj en una casa de madera MDF, 5 imanes de colores.
- IT** Utilizzare batterie nuove da 1,5V, una tensione di <1,2V (ricaricabili) può causare errori. Testare le batterie di volta in volta o scambiarle tra loro.
Contenuto: orologio in una casa in legno MDF, 5 animali magneti colorati.
- JP** 新品の1.5ボルト電池を使用して下さい。
www.kookoo.eu/jp
- CN** 使用新的1.5V電池, 可能会导致电压低于1.2V的缺陷。经常检查电池或相互更换电池。
www.kookoo.eu/cn
- KO** 불트 배터리를 사용하세요. 1.2V 이하를 사용 시 고장우려가 있습니다. 때때로 배터리를 점검하고 서로 교체해주세요.
www.kookoo.eu/ko

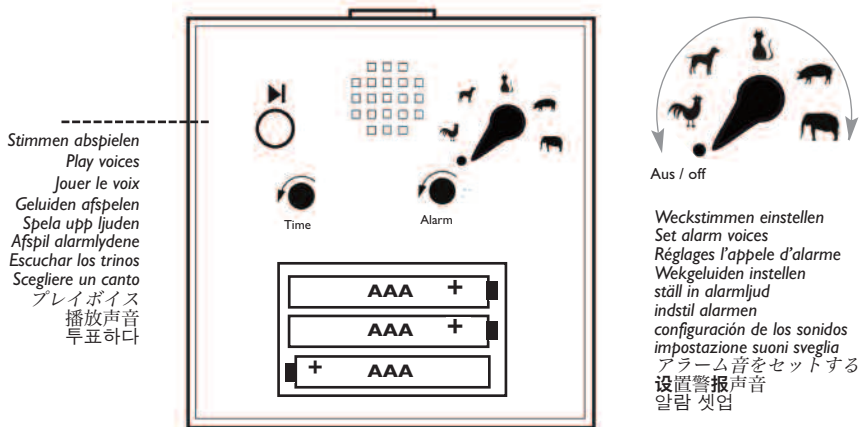


Recycling

- bitte entsorgen Sie verbrauchte Geräte und alte Batterien umweltgerecht.
- please dispose end-of-life goods and used batteries appropriately, thanks.
- jeter l'appareil fin de vie et les piles consommées à un point de collecte de recyclage svp, merci.
- gebruikte apparaten en oude batterijen naar het daarvoor be doelde depot brengen, dank u.

KooKoo GmbH
@ ElektroG Recycling WEEE No. 311170446
(www.stiftung-ear.de)






@ Packing Recycling Nr. 5527632 (www.gruener-punkt.de)



Stimmen abspielen
Play voices
Jouer le voix
Geluiden afspelen
Spela upp ljúden
Afspil alarmlydene
Escuchar los trinos
Scegliere un canto
プレイボイス
播放声音
투표하다

Aus / off

Weckstimmen einstellen
Set alarm voices
Réglages l'appelle d'alarme
Wekgeluiden instellen
stáll in alarmljúð
indstil alarmer
configuración de los sonidos
impostazione suoni sveglia
アラーム音をセッとする
设置警报声音
알람 셋업

-  Hahn • Rooster • Coq • Haan • Tupp • Hanen • Gallo • Gallo • オンドリ • 公鸡 • 수탉
-  Hund • Dog • Chien • Hand • Hund • Hund • Cane • Perro • イヌ • 狗 • 개
-  Katze • Cat • Chat • Kat • Katt • Kat • Gatto • Gato • 네코 • 猫 • 고양이
-  Schwein • Pig • Cochon • Varken • Gris • Gris • Maiale • Cerdo • ブタ • 大 • 돼지
-  Elefant • Elephant • Éléphant • Olifant • Elefant • elefantito • Elefante •ゾウ • 象 • 코끼리

3-Steps Happy-Wake-Up

DE: „happy-wake-up“ ist echt cool: der Weckton beginnt leise, dann wird die Lautstärke der Stimme in drei Stufen immer lauter. Sogar Morgenmuffel haben dabei gute Laune!

EN: "happy-wake-up" is really cool: the alarm starts softly, then the alarm volume gets louder in three steps. Even morning moons are in a good mood!

FR: "happy-wake-up" de réveil est vraiment cool: l'alarme se déclenche doucement, puis le volume de la voix s'allume en trois étapes. Même les lunes du matin sont de bonne humeur!

NL: De "happy-wake-up" is echt cool: de alarmtoon begint zachtjes, dan wordt het volume van de stem luider en luider in drie stappen. Zelfs de moffel is in een goed humeur!

SE: "Happy-wake-up" är väldigt cool: larmlöden börjar tyst, sedan blir ljudets volym högre och högre i tre steg. Till och med muffeln är i gott humör!

DK: "happy-wake-up" er virkelig cool: alarmtonen starter stille, så lydstyrken på stemmen bliver højere og højere i tre trin. Selv lydtemper er i godt humør!

ES: "happy-wake-up" es realmente genial: la alarma se inicia suavemente, luego el volumen de la voz se pone más fuerte en tres pasos. Incluso las lunas de la mañana están de buen humor!

IT: "happy-wake-up" è davvero eccezionale: l'allarme parte lentamente, quindi il volume della voce diventa più rumorosa in tre passaggi. Anche le lune del mattino sono di buon umore!

Analog Clock Movement

Dieser Wecker hat ein analoges Uhrwerk. Die früheste Weckzeit kann bis zu 11 Stunden vorab eingestellt werden. Beispiel: soll um 07:00 geweckt werden, darf der Wecker erst um 20:00 oder später gesetzt werden.

This alarm clock has an analog clockwork. The earliest wake-up time can be set up to 11 hours in advance. Example: if you want to wake up at 07:00, the alarm may only be set at 20:00 or later.

Ce réveil a une horloge analogique. La première heure de réveil peut être réglée jusqu'à 11 heures à l'avance. Exemple: si vous souhaitez vous réveiller à 07h00, l'alarme ne peut être réglée qu'à 20h00 ou plus tard.

Deze wekker heeft een analoog uurwerk. De vroegste wektijd kan tot 11 uur van tevoren worden ingesteld. Voorbeeld: als u om 07:00 uur wakker wilt worden, kan het alarm alleen om 20:00 uur of later worden ingesteld.

Denna väckarklocka har ett analogt urverk. Den tidigaste väckningstiden kan ställas in till 11 timmar i förväg. Exempel: Om du vill vakna klockan 07:00 kan larret bara ställas in klockan 20:00 eller senare.

Dette vækkeur har et analogt urværk. Den tidligste vågningstid kan indstilles til 11 timer i forvejen. Eksempel: Hvis du vil vågne op kl. 07:00, er alarmen muligvis kun indstillet til 20:00 eller senere.

Este reloj despertador tiene un reloj analógico. La hora de despertar más temprana se puede configurar con hasta 11 horas de anticipación. Ejemplo: si desea despertarse a las 07:00, la alarma solo se puede configurar a las 20:00 o más tarde.

Questa sveglia ha un orologio analogico. Il primo orario di sveglia può essere impostato con 11 ore di anticipo. Esempio: se si desidera svegliarsi alle 07:00, la sveglia può essere impostata solo alle 20:00 o successive.